Vol. 29 No 8358 Tuesday, 6 November, 1934 TAIRIKU NIPPO 昭和九年十一月六日（火曜日）第八千三百五十八號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA LTD.
213 & 215 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B. C.
電話 晩香坡市東カードバ街二一五 五五三三
本紙定價（前金）六ケ月七拾五仙 四弗貳拾五仙 壹ケ年八弗貳拾五仙 賛行所 株式會社 大陸日報社 社長 山崎寅

紙はり（壁明書特ペーパーハンガー）小林
東へステングス街二四一
電話シー八八七五ワイ

晩市東（スタングス街六〇五
電話ハイランド一六六〇
ピーシー州公認 渡邊琴子
電話シー七六八〇アール
三味線の皮はり替へ

日米の意見對立で 立すくみの豫備會談

局面展開の鍵を握る英國外相の 其動きに注意は集る

ロンドン廿日——注目される軍縮準備會議は既に第三週に入つたが日米の決裂問題で立往生の狀態を續け此局面を展開する唯一の鍵はサイモン外相の掌中にあるので其動きに注意が集中されてゐるが恐らく今明日中に松平、サイモン兩氏の會見が實現の運びである、仙石政務次官とデビス代表の會見に必要な準備工作を一段落るものと見られ此二國間は和協方式への豫備會商の經過を見て外交上より最適當の動に出るであらう

統帥事項の手續終り 條約廢棄は時の問題

東京六日——倫敦條約廢棄に伴ふ兵力量、艦隊の統帥事項たる兵力量決定及び防備限界線につき十月二十九日の海軍非公式事務會議決定事項として閣議決定、伏見宮總長、伏見宮參謀總長兩殿下は同日午後二時半參內され九時會議に御臨みあらやう奏上されたので三十一日に天皇陛下の御親臨を仰ぎ兩殿下、伏見、梨本兩宮の三元帥宮を加へて元帥會議を開催され條約廢棄に伴ふ統帥事項決定の手續が濟んだので政府に於ては統帥事項の手續を採つて廢棄を至當が同時に就ては倫敦會商の經過を見て外交上より最適當の動に出行する樣

後任總裁問題で 民政黨苦しむ

若槻辭任し町田も飽迄拒否 頭無しでは起てまい

東京六日——民政黨總裁の後任總裁問題は町田氏の後任總裁指名方を一任する事となつた事は既報の通りであるが、若槻は外に適任者があると述べる所あつた

川崎卓吉氏 結局總裁か

民政黨の後任總裁問題は町田氏の拒絶により町田に乘上げるに至りたる事は解決までには相當の曲折は免れない樣子と見られて居る、町田氏が推さんとしてゐる後任總裁は川崎卓吉であるが川崎は憲內外の現狀から後任總裁には飽迄町田氏を推すべく勸力して居るので假令町田氏が拒絶しても川崎氏を推す事になつても辭退する事は町田同樣の意念である、斯くして憲內の空氣は飽迄町田氏を推戴するに一本調子で進む以外に他に名案なき狀態にあるから衆議一致町田氏の出馬を懇請する事になり其場合町田氏が受諾すれば問題はないが然らざる限り町田氏自身適當な時期に川崎氏の後任總裁を切札として自らの責任を全ふせんとする態度に出づるであらうから川崎に落着くとも考へられるが最後の決定は尙一兩日を要するであらう

我南洋委任統治 領問題は一段落

東京六日 聯盟委任統治委員會出席中の伊藤ポーランド駐剳公使より六日外務省着報告に依れば我が南洋委任統治領問題に關する討議は五日の委員會を以て一段落し無事終了した、更に伊藤公使よりの報告に依れば新聞所報の如き質問も出たが新聞の報道は甚だ誇張的であつた憾みがあり事實は寧ろ平穩裡に終始したと

各省の豫算復活に 巨額なる要求

大藏省財源なしと強硬態度 次回閣議で決定困難

東京六日 政府は六日の閣議に於て豫算案編成方針に關して協議した結果各省の復活要求に關しては速かに決定し大藏省と各省との間に折衝を重ね八日までに事務的折衝に依つて解決を圖りそれでも決定し得ないものは九日の第二次豫算閣議で決定し同日の閣議で決定したいと云ふ事になつたが各省の復活要求は非常に巨額に上つてゐるに對し大藏省は財源の用意なしと稱してゐるから事務的折衝で片付くものは極く小部分に過ぎず重要なものは九日の閣議に持越されるが同日の閣議では復活要求に關して相當限りを示すであらうが決定は到底困難であると見られ藤井藏相と各省大臣の政治的折衝に移される事となら

各省復活要求額 閣内で異論も

各省復活要求額は三億圓に達するものと豫想されるが今日までに判明せる各省の復活要求は二億四千萬圓に上つてゐる、外務省一千萬圓、陸軍省九千五百萬圓、海軍省一億圓、司法省二百萬圓、文部省一千二百萬圓、農林省一千五百萬圓、商工省三百五十萬圓、拓務省八十萬圓計二億三千七百六十萬圓

増税案にも

政府では第二回の豫算閣議を各省よりの復活要求一段落を俟ち開かんとするが豫算編成の最難關たる増税問題で閣内には利得稅三千萬圓徴收は財政的には首肯出來るが政治的には政界財界軍部等の反對強く政友會さへ是に依つて反政府的色彩が濃厚になつて來たので閣議に於て一致承認するまでには多大の難關伏在する事は明かだ、即ち床次系は赤字公債を遞減せんとする意嚮に就いては贊成し居るも明年度の公債發行額八億圓程に止めんとする意嚮なる以上復活要求を右の範圍に止め得るなら増稅不用との見解だ、尙各省の復活要求を初めとし歲出豫算案決定の土壇場に於ける増稅案の歸趨は漸次に縺れ豫想されるので豫算編成は多事多難で昨年以上の緊迫せる場面を展開し此の間の岡田總理や藤井藏相の裁斷は注目さる

臨時議會の召集

『來る廿七日から七日間』と 本日閣議で正式決定

東京六日 本日の定例閣議は午後二時半より開催岡田首相より臨時議會は來る二十七日召集會期は七日間陸式は廿八日午前十一時擧行と決定したい旨を奏聞し其儘御裁可に上奏御裁可の手續を執る事とし更に通常議會の召集も大體十二月二十四日召集に決定した、尙首相より明年度豫算の復活交涉は成るべく速かに各省と大藏省の間に於て進められた而して來る九日の閣議には大體の輪廓だけでも決めて置きたいと思ふから各閣僚とも同日の閣議には是非とも出席されたい旨を希望して同三時散會した

陸軍豫算省議

陸軍豫算省議は午前九時半より陸軍省に林陸相以下兩政務官、橋本次官、各局課長出席し昨日の非公式閣議内定の一億圓を非常時局の難局を見越し自發的に八千三百萬圓とするに決定したので林陸相は近く藤井藏相を訪問、右を披瀝し再考慮を促す筈だ

藤井藏相が 高橋老訪問

昭和十年度豫算案の査定も終了し部分的增稅としての臨時利得稅も決定したので藤井藏相は六日午後零時半赤坂表町の私邸に高橋前藏相を訪問、五日の豫算閣議の内容並びに大藏省の査定經過及び臨時利得稅の内容を說明諒解を求めた後軍部豫算に對する方策並びに今後の復活要求對策に就ても隔意なき意見の交換をなし辭去したが藤井藏相は此の會見で赤字公債漸減の方針は固く守り財政の强化に邁進する旨を述べる所あつた

陸軍大演習に 移動式放送

今月中旬栃木、埼玉の三縣下の山野に於て天皇陛下御親臨の下に擧行される今年度陸軍特別大演習には東京放送局は我が國機初の移動式放送車を繰出し其自然なる實況を全國に中繼放送する事となつたが我が國放送に一エポックを劃さうと各方面より期待され早くも萬般の準備を開始した

SUN LIFE OF CANADA
加奈陀サン生命保險會社
一九三三年度（十二ケ月間の）新保險契約額
貳億餘弗
創業以來一九三三年末迄
契約者及受取人への支拂總額
八億餘弗
一九三一年四月一日以後加入の分には滿五ケ年目に特別配當を支拂ひます
日本各地に 支店 及び 代理店 あり
300 E. Cordova St., Vancouver, B. C.
電話ダグラス五五九九 及 四六九七アール
代理店 中野保險
主任 中野庄輔
伊澤兵頭 英之一 小林真二 岡田熊太郎 渡邊順次郎 中西兼吉 大橋文次郎 横溝宗成 古林一雄 松村幹記 小林末實

THE ROYAL BANK OF CANADA
East End Branch
Vancouver, B. C.
▲預金▼
總ての銀行取引には當ローヤル銀行とお取引下さる樣御願ひ致します、當行では皆樣に充分滿足を御與へする事が出來ると確信して居ります
▲送金▼
多數の日本内地銀行と取引して居る當行では日本送金相場を非常に勉强して居りますから精々御利用下さい
晩香坡イーストエンド、ステヴストン、ニューウエストミンスター、マーポール、ラドナー、アムバランド、ヴイクトリア等
ローヤル銀行
メーン街及びヘスチング街角

THE SUMITOMO BANK OF SEATTLE
802 3rd Ave., Seattle, Wash.
米金預金
特別定期預金 六ケ月以上年二分
貯蓄預金 年一分五厘
月掛貯金 年二分
日本向定期爲替手形六ケ月以上年三分七厘

The Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Phone-Elli. 3575—P.O. Box 1917
●資本金 壹億圓
●積立金 壹億二千四百貳十五萬圓
横濱正金銀行
シアトル支店
○郷里送金—無手數料ニテ日本内地、滿鮮、其他（迅速且ツ確實ニ送金致シマス
○普通送金—送金手形處ハ世界各地何處ニテモ電信爲替ニ組ミマス
○圓貨定期爲替手形—利息、六ケ月以上年三分七厘
○米貨定期預金—一ケ月以上年三分デ弊行桑港支店ニ御取次致シマス利息ハ定期預金證書又ハ定期爲替手形ヲ擔保トシテ貸出ノ御便宜ヲ取計ラヒマスカラ御遠慮ナク御相談下サイ

シアトル住友銀行
六ケ月以上年二分
特別定期（十ケ年賞替不要）年二分
貯蓄預金 年一分五厘
年二分
七千一百萬弗
總資産
總資金及積立金
日本内地銀行と取引して居る當行では日本送金相場を非常に勉强して居りますから日本人の事と存じます
南洋委任統治領問題に關する討議事終了した、更に伊藤公使よりの報告に依れば新聞所報の如き質問も出たが新聞の報道は甚だ誇張的であつた憾みがあり事實は寧ろ平穩裡に終始したと
ローヤル銀行
メーン街及びヘスチング街角

Chantecler
CIGARETTE PAPERS
考へた人は
誰しもシャンテクラーシガレット紙を御使用ならば煙草は奇麗に巻けるからです
糊付便利な自動式ブック型
シャンテクラー シガレット紙 大きなダブル 自動組合式ブック 一包 五仙

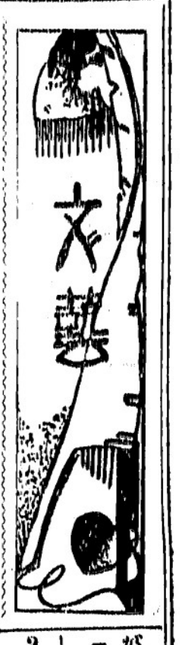
AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES
アメリカンメイル・ダラー汽船會社
日本行 片道 五五弗（プレシデント ライナース）
三等 船名 グラント ゼファーソン ジャクソン
出帆日 十月十日 十月廿四日 十二月八日
美味日本食、各船共日本人料理人及給仕がゐます美港寄港より本船行タキシー及荷物運搬等無料 出帆日（午前十時半）詳細は左記へ
晩香坡市ハウエル街三九六（ホテルツオールド一）九五二八 日本人船客係 高橋保一
（不在中はシーモア三七八八）
紙類及文房具卸商
晩市及ヴイクトリア
スミスデビッドソンエンドライト會社
SMITH, DAVIDSON & WRIGHT, LIMITED

日加貯蓄萬歳
◇◇貯金預金
◇◇當座預金
◇◇公債賣買
◇◇信託預金
◇日本送金 何れの地方へでも無手數料で確實迅速に御取扱ひ致します
◇最近締切日 グランド 十一月九日（金曜） 氷川丸 十一月十六日（金曜）

日加合同貯蓄會社
晩香坡市ハウエル街三九八
電話ダグラス四〇〇
JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P. O. Drawer 130 398 Powell Street
Vancouver, B. C.

特約店 皆樣の 古屋商店
電話シーアモ貳九參參
西へステングス街四六

景品付
一斗一升入 三弗二十仙
五升五合入 一弗七十仙



桃花悲雨

（三）

別天女

創作

一夜は桃の花のやうに愛らしい赤兒を見て、どんなに嬉しかつたらう。今までの悲しさも、この天と自分に良く似た可愛い子を見て、その愛子と自分と二人で淋しさを一つはいでゐる一夜でもう赤兒を一寸でも自分の傍から離さない、眼の中に入れても痛くないと言ふ様な可愛がりかたで、夢中に赤兒を愛して可愛がつてゐる一夜を見ると悔は涙ぐましくなるのだつた。

◇

日が經つにつれて赤兒は益く様に大きく、ますく可愛くなるのだつた。

今しも悔が來て孫の顔を覗いてゐたが、

「今日、七地の叔母上が、赤兒を見たいとおつしやいましたから、晴子を着せませうね、さあ」

と、さりげなく悔に、夜の手から、ヤ、を抱き上げて、晴着をヤ、に着せると、もう一度、一夜に、

「二寸抱いてさらんなさい。ほんとに可愛いこと」

「功や、ほれ、こちらをおむきよ」

◇

一夜は、着飾つた赤子を抱いてゐやしながら、ニコ〳〵して赤子に頬ずりをしてゐたが

「さ——もういゝでせう——」

と、悔は一夜から、ヤ、を抱き取つて、

「良く御覽なさい、ヤ、の顔を」

と言ひながら、ヤ、をもう一度一夜に見せてから、そつくさとヤ、を抱いて出て行つた。一夜は悔に抱かれて行く子に、ニツコリ笑顔を向けて見せた。

◇

悔は、暫らく經つて戻つて來たが、

「掃上樣、功やは、如何なさいまして？　叔母樣にお見せになつて？」

と不審氣に、悔が連れて戻らなかつたやうを聞いた。悔は、

「あの……」

と言つたが、思ひ切つた樣に、

「お前にはほんとにお氣の毒なことだけれど、お前も知つてゐる通りのお父上のあの澁地から、今日叔母上がお見えになつたのを幸に、功やを向うの方にお渡し致しました。お父上たつて、可愛い孫を手放したくはないけれど、武士の澁地からで、あきらめねばなりません」

流石にこれだけ言ふと、一夜を見られなくて悔は横を向いた。

……つづく……

秋は逝く

森本巖木

ふと耳を歌て秋の山末靈
夜はしんと草木靜なく澄む露
秋雨のしつこさまでに曉の音
刺切らん恩ひに轉しためらいつ
灯の影の朝に相倚る幽かな
陽は落ちんばかりに秋の暮辺
すつきりと月は澄み旅の街
湯揚りで肌理や寒き鏡かな
遊く秋の聲も噪らびて龍小島
慢む管の悲愁して秋は逝く

新日本見聞記

（六）

マーカス・ショウと少女歌劇

綠一二郎

歌劇の雄、宝塚、松竹歌劇の歌劇が多く、動作、態度、物腰の歌劇が多く、動作、態度、物腰の歌劇が多く、動作、態度、物腰

賣るより東京へ 娘を手放す親達

東北凶作地から上京者激増 東京の相談所も困惑

全國的年來の凶作に農村の窮状は更に深刻化され、殊に東北地方の不作は言語に絶したものがあり娘女子は春を賣る女に變られる者が多く家族は自分等の食料する飯米に迄事ける有様もなく、生活の不安にふびんでゐる狀態であるが、この農村を棄て、都會へ（と）して來るものが頗る多い

◇

東北地方から帝都に來る入口上野驛構内に上野職業紹介所が今回設けた相談所に身を寄せるもの多く、父母と山の田舎者を棄て、風呂敷包を抱つた年頃前後の娘さんが二人所長室に入つてゐた

◇

訊いて見ると東京には知人ひの人もあるが、何つたことも住所も知らないといふ、國の來信はどうかといふと僅に三分で話にならせんといふ、土地一

これ等を取扱ふ上野職業紹介所へ行くと千度介事務から言いたばかりだといふ話の聞き手で、風呂敷包を抱つた年頃前後の娘さんが二人所長室に入つてゐた

◇

訊いて見ると東京には知人ひの人もあるが、何つたことも住所も知らないといふ、國の來信はどうかといふと僅に三分で話にならせんといふ、土地一

所長はその後を引受けて曰く……

×　×

今日が日曜でなかつたらよいやうなものの、日曜にポツカリ上野驛に着いて此處が閉まつてゐたらどんなことになつたか判りやしません、訊けば

親の許 しを得て來てゐる

るといひますが、親の氣持が判りませんし、大體どう言はうかせつば詰まつてのことと解釋するより仕方ありません、上京して當紹介所に來るものをみると、就職先の決定を待つて上京するものが殆んどないことが知れます、恐らくはその大部分が何等就職の當もなく、唯漠然と東京に行つたら何とかなるだらうとか、何かよい口はないだらうかと言つた輕卒の考で、自分の

職業に 對する定見を有

つたものは極めて稀い、現在の就職難、農村の不況などの社會情勢が斷くしたものとすれば多大の同情に價します、郷里にゐた經驗で以て東京の就職戰線上に立つには餘うに容易く適當な就職を期待することは出來ません、即ち勞働に重きを置き、工場、商等にしても種類程度でそれも相當の期間見習ひの位置に甘んじなければならず、就職は一段に至難であります、求人側の傾向としては中小商店、工場では十五歳乃至十八歳位のものを要求し、寧ろ求人難の憾みがあります、そこで地方出なら廿二、三歳迄よいといふので掛け口がつきます、女子の方は大部分女中志望者でこれも地方出は直に都會で優良であるとは必ずしも認めることは出來ませんが、地方出が近頃は歡迎されてゐます、尤も地方出は田舎丸出しといふのは無論で役に立たないといふ

不都合 があり、また地

方出で一寸眼に合ふやうなものは理想が高くて普通の女中には行きません、一時女中拂底が著しかつたのが、その壁を叩かなくなつて來たのも結局農村の窮乏によつて充たされてゐるわけで、その裏には姉妹を過さても働かねばならぬといふ社會問題を見ることが出來ます、また働きながら產婆看護婦、洋裁、美容術等の

藝を修 めて身を立てやうといふ無理からぬ希望のあるものもあり、また姉妹を逃したもの

河畔句會稿（下）

フレザー・ミルスより

課題　向日葵　皮骨選

初子

日輪さし日車の如き向日葵

日車に朝雨の色光りけり

月光に向日葵の影ふむ小庭

梅勝

鈎竿で計り見にけり日輪草

日車に朝雨の色光りけり

向日葵や庭の盛を吸ふ向日葵

新聞院　白茅

あゝ〳〵と夕陽の落つる日輪草

晩市　的々

向日葵、それしボールの當りけり

晴耕

向日葵を的一撃つ手の空氣銃

選者吟　皮骨

大向風石上亡し日輪草

課題　アップル　芳翠選

佳作（筆記順）

皮のまゝアップルたべて句作哉

出盛りやアップル園の賑はしき

聆られしアップル賞す句庭かな

ベンナイフ林檎むきつゝ運座哉

大林檎しばしお手玉とられけり

オカナガン林檎の產に名も廣き

秀逸（逆順）

（五）　翠潮

聆られしりんごに今宵句會かな

（四）　梅勝

紅りんご園の廣さを目にまぶし

（三）　若鬼

風さつと來ては摺れ合ふ林檎哉

（二）　晴耕

熟れきつて葉蔭も目立つりんごかな

（一）　翠潮

紅りんご秋の味覺をさゝげけり

（人）　梅勝

アップルや片言の子の手にあまる

（地）　芳女

盛り交せし器に目立つりんご哉

（天）　菊泉

空高くりんごの枝のたわみかな

選者吟

山水と林檎ばかりやオカナガン

旭の窓にアップル園の眺めかな

若鬼

粒そろへ日毎にあかむ林檎かな

翠潮

デザートやりんごの谷の吾によき

灯に映えて盛られし頃のりんご哉

芳女

名も知らでたべて名を聞く林檎かな

菊泉

何なくも林檎飾るや秋集ひ

菓果手に產地の名など調べけり

日々に甘味々々と林檎の句

アップルをたべ乍ら行く就職哉

同人の心の籠るりんごかな

芳女

病床に眺むるのみの菓果かな

菊泉

足とめて買ふアップル眺めけり

珍客や銀の器に盛る菓果

美輝子

する〳〵と皮を續けて菓果むく

金子晃夫　双生兒の七五三祝い

濠洲遠征の途次ニウヨークへ着いたる英國女流庭球選手ナンシーラルル孃とエブリン・デアーリー孃

懐しい日本情緒

遠羅代表　ディスクル孃

「私はモダンな東京より昔のまゝの長崎の方が、日本らしくて好きです、長崎の狹い町、靜子のしつた謠い家並み、敷石のうねり道、太鼓橋など懐しい！日本情緒です、日本人の本當の魂はアいふ所にこそしまはれてあるといふ氣がしました」

◇

「私の胸衣は洋式ですが、下はスカートではなくシャムの服でキモノのやうに前で重なるやうになつてゐるんです、日本の婦人はキモノをお召しになつてゐる方がより美しく、より上品に見ゆると思ひます、活動に不便だと仰言つても現にデパートで働いてゐる婦人は日本服ですが、何等故障がないやうではありませんか」

冬物破格的大賣出し

三日（サタデー）より十日（サタデー）迄

本年度最後の破格大賣出し

クリスマス品と入代のスペースを作る爲め

今度は 特に大見切品澤山

皆様!!! 此の賣出しを御利用下さつて 冬の御召物は

是非 此際 前川で……

男物の部

厚手スエタコート　黒、ネル付　正價　三、九五
同　同　ネル無し薄手　色各種　二、九五
スエタコート　色各種　三、二五
アンダウエア　ペンマン印　一枚　二、〇〇
同　スタンフィルド　一枚　一、五〇
同　ウンドソア　一枚　一、一五
同　カンビネーション　半袖、長ドロス　七九
同　オバシヤツ　サンデー用　白、ブルー、青、薄茶　九五
同　ハツト　色各種　特價　一、九五
キヤツプ　同　一、一五
ネクタイ　一、九五
ベルト　バコル　頭字入　七五
同　頭字入　四九
純毛オバシヤツ　フオン、鼠、カーキ色　九五
カーキ、オバシヤツ　木綿　厚手　アヤ地　一、二五
同　薄手　一、四五
純毛仕事パンス　厚手　七、
ビードパンス　廿七より卅二迄　四、九五
木綿カーキパンス　二、六五
純毛サンデー靴下　一、三五
同　中厚　六五
同　キヤシメヤ　同　五〇、
ガス毛交り　柄物　四五、
仕事靴下　純毛　三五、
同　同　四五、
三〇

ボーイの部

スエター純毛　トートルネック　正價　二、五〇
同　ユーネック　黒、ブルー　二、二五
スエタコート　ネル付厚手　二、二五
スエター　V形ネック　黒　一、四五
カンビネーション　アンダウエア　薄手　一、一五
同　71印　一、一〇
純毛ゴルフサックス　四ヤード　特價　一、九八
同　五五、　一、七九
木綿　同　九八　一、七五
オバシヤツ、ブラウス　五九　一、五九
キヤツプ　各種　二五　一、二五
皮飛行キヤツプ　七五　一、七五
六五　一、六五
九五　一、九五
一、一五　二三、五〇

婦人の部

フエルトハツト　大形、中形　正價　一、八五
洋傘　一、四九、
アンダシヤツ　半袖　中厚　一、三五
同　同　毛　一、五〇
同　袖無し　シルユツ入　四五、
同　同　九五、
絹スターキン　色各種　六五、
キヤシメヤ、スターキン　同　三九
絹毛混り　同　特價　一、四九
絹ガス混り　同　一、五五
三九、
三足、九五

ガールの部

スエタコート　色各種　三、三五
アンダ　絹筋入　袖ナシ　三、一五
半袖、袖ナシ　二〇、二五、二五
ブルマー　絹筋入　三〇、
ブルマー　白、ピンク　中厚　三五、四〇、四五、
スターキン　キヤシメヤ、三五、四〇、四五、
レーンケープ　厚手　エビ茶、ブルー　三〇、四五、
三才カラ十才迄　三、五五

雜の部

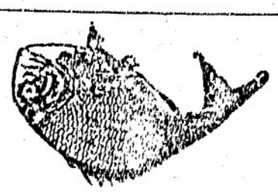
ベビー毛布　大形ツチ付　ブルー、ピンク　正價　一、八五
ベビーアンダ　一、四九、
毛糸　細手　色各種　一、三五
プリント、ドレス地　冬柄　一ヤード　一、一〇
毛布シイツ　白、ネズミ　最大　一、三五
ピロード、スレツパ　大人用　一、一五
同　英柄ネル　厚手　アヤ地　千供用　一、三五
英白ネル　巾三十吋　一、一五
脫脂綿　正味一斤入　三〇
三輪石鹼　三ケ　一、一〇
シーツ　ダブル　一枚　一、一五
シーツ　スリーコリタ　一枚　一、〇〇
枕カバー　百枚綴り　一冊　一、一五
タブレット　赤毛布　上等品　十斤　二枚綿キ　一二、九五

其他の品（特價品を除く）壹割引

バウエル街二六九　電話ダグラス九八一

良品廉價の　前川商店

ミッションヘネー客自動車
晩香坡市間定期
晩市發　午前十時半　午後二時　五時　七時半　九時半
シヨン發　午前八時　十一時　午後一時　三時　五時　七時　十時
週末特別乘車賃往復一弗九十五仙
Mission - Haney - Vancouver Stage
晩市アポツツ街四四〇　電話レーモア八三一
ミッションヘネー電話一三七



かまぼこ　製造販賣
バウエル街三六六　前川魚肉店　電話ダグ三八六　三八七　住宅ドグ四七八七アール

大工道具一切
晩市バウエル街三六八　秋山金物店　電話ドグ二三七

鮮魚、肉、青物　其他食料品一切
ニウフイシマーケット　新魚市場
バウエル街三九六　電話ツリニテー二六九九　夜間ハイ一三八アール

二十年來日本人諸君の御用を承つて居り充分の經驗と特別の注意を以て御下命に應じます
東ヘスチングス街一一三五
エス・ベル葬儀社　アール
電話ハイランド一五
BELL FUNERAL HOME

生菓子　カステラ
晩市バウエル街三九二　住よし

「養蠶日本」へ福音の注文

英國から桑皮の見本を送つてから二年ぶりに あちらで製紙原料になる

大阪通信——蠶絲國日本へ、これまでは數しれぬ程の原料を供給して來た英國から、日本の蠶村で全く捨て顧みる事もなかつた桑の木の小枝（鉛筆位の太さ）を「養蠶日本」へ福音を送つてくれるとは、何たる皮肉な現象であらう、これは大阪府立堺高等女學校の生徒が、英國の學校と文通の結果、英國の生徒から桑の木の小枝を送つてくれるやうにとの依賴があつたので、同校の生徒が、學校の裏庭に植ゑてある桑の木の小枝（鉛筆位の太さ）を「養蠶日本」へ福音を送つてくれるとは、何たる皮肉な現象であらう、これは大阪府立堺高等女學校の生徒が、英國の學校と文通の結果、英國の生徒から

カンバランドの石炭坑夫の罷業騒ぎ

賃金を五分値上げぬが問題　今日も炭坑は休み

◇

既報の如く晩香坡のカンバランドの炭坑夫組の炭坑には賃金値上げ問題から就働者五百人近くは昨夜ストライキを断行し未だに至るも解決せずに居るが、問題の内容は斯うである

突如　と使へられて居る

先頃賃金一割五分上げを要求したのに対して会社側は一部分の譲歩を提出したので就働者は投票の結果二六四對二三二、即ち四十二票の多数を以て採決に決した所、百二十名ばかりの運搬坑夫から苦情が出て「我等は坑夫の中でも一番低い賃金で日つ我等の立場は軽視されてる」とて罷業となり目下に至り形勢一転、遂にストライキ断行となつた

拒絶

右に對してピーレー判事は仲裁を申込んだが就働者側は之を拒絶した旨を労働大臣へ打電アンコは昨日発表した、尚により一人の現役大學選手として加はつた早稲田大學チームの外野手夫馬頭選手は日米野球戦に參加したといふ理由で早大を追ひ出された

元來今回の米國職業團渡日に對し選ばれた日本軍の代表團には夫馬を除いて一人も大學現役選手は參加しないが夫馬だけは左腕手として選ばれ且つ實戦に參加して居り是れが今日に至り問題化したものらしい

そこで大學側は夫馬の退校を除儀なくせしめたものらしく、夫馬は大學を出て直に日本職業野球團へ正式に加はるべく、來年太平洋沿岸試合旅行にも一緒に渡米するものと思はる

（附記）右は東京特電には見へ

日本野球界につき ルースが放送

來る十五日の午前九時半に 明日函館で試合豫定

◇

ンデケートで一切の版權を有するものだが東京放送局では特に米國側シンデケートの諒解を得て全米に向つても中繼放送する事となつた

◇

今後東京に於ける試合日取りは左の如し

十一日（土）對全日本代表軍

十一日（日）日米混成紅白試合

試合はいづれも午後二時からで晩香坡時間にすれば前日の午後八時

◇

東京特電——東京で二戦二勝した米國職業野球團主將ベーブ・ルースは來る十五日午前九時（晩香坡時間十四日午後四時）から日米第二回戦に就て日米野球界に就て一言する筈になつた

ルースの放送に就ては米國のシ

廣島の大慘事

餅まきの大櫓倒壊し 死傷者七十餘名

廣島通信——廣島縣深安郡中津原村大字小山、真宗正善寺では本堂竣工の落成式を十月廿三日午前十時から執行し參拜した數千の男女の爲め本堂東側に設けた高さ二丈五尺の大櫓の上、住職藤井高男師外檀徒總代有志六十餘名が上つて餘興に餅撒きを行つて居たところ午後一時半ころ突然大音響と共に櫓の上部が倒壊したゝめ餅撒き最中の六十餘名は墜落となり櫓から墜落した爲め餅拾ひに櫓下へ殺到して居た數百の老若男女は忽ちその下敷となり落慶の喜びに醉うた境内は一瞬にして阿鼻叫喚の修羅場と化し七十餘名の死傷者を出した、急報に接し同村消防組青年團など出動、附近町村から十數名の醫師を迎へ手當をしたが沼隈郡山手村杉原里三（四）は即死し山手村山口宗太郎ほか八名は何れも瀕死の重傷で經過を氣づかはれて居る

十二日に學校は休み

通知を發す

今年の休戦リメンブランス・デーは既報の如く來る日曜日に當るのでピーシー州の各公立學校は十二日の月曜日を休校とする旨カウンシル・オブ・パブリック・インストラクションから通知が發せられ晩香坡學務課でも昨日是を受取つた

雨でも降るかの如くバラ〳〵と落ち、下にゐたものは其の下敷となり泣き叫ぶもの苦悶の呻聲を放つもの、逃げ惑ふものなどで境内は忽ちこの世の地獄を現出しました」

此の世の地獄

餅拾の人の話

（餅撒き櫓の崩壊に氣づき拾つたモチを其場へ投げ棄て逃げたゝめ

日米野球戦が祟り 夫馬を追出す

大學を飛出しプロ化 『早稲田チーム』の外野手

東京六日發電——昨日明治神宮球場で行はれた米國職業大野球團と全日本野球代表軍の試合に全日本軍中の唯だ一人の現役大學選手として加はつた早稲田大學チームの外野手夫馬頭選手は日米野球戦に參加したといふ理由で早大を追ひ出された

元來今回の米國職業團渡日に對し選ばれた日本軍の代表團には夫馬を除いて一人も大學現役選手は參加しないが夫馬だけは左腕手として選ばれ且つ實戦に參加して居り是れが今日に至り問題化したものらしい

そこで大學側は夫馬の退校を除儀なくせしめたものらしく、夫馬は大學を出て直に日本職業野球團へ正式に加はるべく、來年太平洋沿岸試合旅行にも一緒に渡米するものと思はる

（附記）右は東京特電には見へ

小泉又さん 又もや召喚

インチキ問題

東京特電——例の金魂をウンと積んだまゝ對馬海峡に沈沒したとか云ふ露艦リユーリック號引揚げに關するインチキ事件で注目されてゐる小泉又次郎氏（濱口内閣當時の遞信大臣）は本六日又もや取調べを受けた

結核患者 一千名に達す

晩市の現在

晩香坡市の結核患者は最近新に二十五名發見され現在自宅或は病院

濁り出す 市の飲料水

貯水池で崖崩れの爲め

晩香坡市内の水道水は昨日午後から急にドス黒く濁り出し今日に至るも依然として氣持の惡い色をしてゐる

同病患者數は丁度千人に達した、此の外に猖紅熱、水痘、お多福風等傳染性のもの百四十七件ある

東洋人も引合に 果物問屋の喧嘩

晩市ウオーター街の會社 結託批難で裁判沙汰

晩香坡市の果物問屋街で結托暴利の噂が傳へられてゐる矢先問屋同志の裁判事件が昨日持上がり昨日當地法廷を賑はしたが事件はウオーター街一三三晩香坡果物卸信托會社の幹事（ウイット氏）がロサンゼルスの米國果物栽培會社に對して同米國會社の晩香坡代理人たるウイリアム・クラークのやり方を批難し且つ「クラークは東洋人と頻に取引してゐるから困る」と云ふ手紙を送つた事に對してクラークからウイットを相手取り誹謗訴訟を提起したもので

右と同時に原告側は被告たる晩香坡果物卸會社が結托して値段を引上げ且つ同じ品物で二重の利益を得てゐるらしいとの批難などを述に原告側から持出される始末で裁判長モリソン氏は被告（ウイットに對して

（一）通り市價より常に値段を高くして賣り且つ同じ品に二重乃至三重の利得を得てゐる事實無きや

（二）運輸會社に對して他の會社の果物を取扱はぬやう運動した事實無きや

（三）調査を恐れて會社のレコードやチエツキを燒却した事實無きや

の質問に答へよと命じたが被告側は右に關し上告すると云つてゐる

馬蹄の音が癪

牛乳配達は晝にしろ 婦人たちが抗議

『蹄の音にフト目を覺まし……』も每早朝の事では氣もイラ〳〵するわけで、殊に婦人達には非常な苦情があり昨日當市の婦人會議代表者は書面を以て市會に對し市民の安眠を妨げる早朝の馬蹄を何んとか取締る譯に行かぬものかと陳情に及んだ、問題の馬蹄とは勿論ミルク配達に街上を走る馬の足なのである

「シアトル邊では既にミルクの夜間（早朝）配達を廢してデー・ライト（晝間）配達をやつてゐるが晩香坡も安眠保護の意味から牛乳は晝間配るやうにさせては如何です——」

と言つてゐる、市會でも神經質な市民の安眠を保護する必要ありとし、若し牛乳配達を晝間だけとして取締まるだけの權能があれば夫れに越した事はないが其點が不明なので先づ市法律顧問に調査させる事になつた

◇

當市では目下騒音取締法の草案作製に急いでゐるが牛乳配達の馬蹄の音をも此れで取締れと言ふやうな議員は一人もなく結局市に權能があるとすれば夜間（早朝）配達を禁ずると言ふ風になるかも知れぬ

女教師 結婚の疑ひ

晩香坡市で調査を開始

晩香坡市の公立學校女教師で結婚

兒 **長次郎**儀セントジヨセフ病院にて病氣加療中の處遂に今朝五時四十分死去致候間此段生前厚知諸君に謹告仕候　追而明後八日午後二時本派佛教會にて葬儀相營み可申候

十一月六日

實弟	宋吉
同妻	堀内ゑい
兒玉	來吉
同妻	寒江
同養兒	堀内忠彌
叔父	堀内久助
尾本兔之助	淺岡條一郎
北村與惣七	寺村幸太郎
親族代表	松林幹一
	外友人一同

結婚及葬式用花束　花輪、花束、鉢花等一切大勉强にて致しますから御用命を願上げますバウエル街二七〇　**中村花屋**　電話シーモア五九二五

ケント ピアノ商會　KENT PIANO CO. LTD.　ビーシー州内六十二ケ年音樂用器販賣の經驗は充分皆樣に御滿足を保證致します　何時でも御來店の上御選擇を歡迎します　西へステングス街三三九

急募者　ドレスメーカーの經驗有る方　電話シーモア七五六〇

ルースの放送　ルースの放送に就ては米國のシンデケートで一切の版權を有するものだが東京放送局では特に米國側シンデケートの諒解を得て全米に向つても中繼放送する事となつた

◇

今後東京に於ける試合日取りは左の如し

十一日（土）對全日本代表軍

十一日（日）日米混成紅白試合

試合はいづれも午後二時からで晩香坡時間にすれば前日の午後八時

◇

東京特電——東京で二戦二勝した米國職業野球團主將ベーブ・ルースは來る十五日午前九時（晩香坡時間十四日午後四時）から日米第二回戦に就て日米野球界に就て一言する筈になつた

ルースの放送に就ては米國のシ

日本人公認醫

下高原醫院　ドクトル　下高原幸藏　ドクトル　上高原廣　事務所　バウエル街メーン街角　電話　事務所ダグ五五五五、同　自宅ベビユー二四〇六　不在中は高原商會へ

上高原醫院　ドクトル　上高原廣　公認　事務所　ピーシー電鐵前モントリオル銀行二階　キヤロル街參零七　電話トリニチー二九五五、不在中はドグ五五五五又は（高原商會）へ

内田醫院　ドクトル　内田又三郎　事務所バウエル街四三九　電話　ハイランド二九三三　住宅ハイ一六八六アール　東へスチングス街一九三ドウソン建築内三一八號室　ドクトル　**下倉貢**　電話ツリニチー一五三三　シーモア六一九〇　住宅ドグラス四七八五アール

シンガーミシン　日本人最古の經驗ある代理人から求めになれば即座に修繕其他の事が即に合ひ貴樣の御便利御徳であります、ミシンの事は御電話次第第速刻御相談に御同ひ致します　電話ハイ五九七八アール　**柳澤元仁**　晩市東へスチングス街一九三ドウソン建築内二〇三　オステホパシック學派　公認　**宮崎醫院**　ドクター　宮崎政次郎　電話シーモア六一六八　自宅東ペンダー街二一七七　電話ハイ一六〇九エル

フルーツ店　價格六百弗　同千二百五十弗　同　三千五百弗

ルーミング　室數十四　價三百五十弗　同廿七　千六百弗　同四十　千八百弗

住宅捨賣　三軒　二ロット捨賣　千二百弗　五室家屋　二軒　二ロット　價　八百弗　右何れもヘスチング公園附近　土地家屋賣買登記公證　對白人交涉通辯代書　**災害、自動車、盜難保險業**　晩市バウエル街參零七　公認　**奥村事務所**　電話シー二八參貳　ハイ三〇六三アール

日本人公認醫　**下高原醫院**　ドクトル　下高原幸藏　ドクトル　上高原廣　事務所　バウエル街メーン街角　電話　事務所ダグ五五五五、同　自宅ベビユー二四〇六　不在中は高原商會へ

上高原醫院　ドクトル　上高原廣　公認　事務所　ピーシー電鐵前モントリオル銀行二階　キヤロル街參零七　電話トリニチー二九五五、不在中はドグ五五五五又は（高原商會）へ

内田醫院　ドクトル　内田又三郎　事務所バウエル街四三九　電話　ハイランド二九三三　住宅ハイ一六八六アール

下倉貢　東へスチングス街一九三ドウソン建築内三一八號室　ドクトル　電話ツリニチー一五三三　シーモア六一九〇　住宅ドグラス四七八五アール

シンガーミシン　日本人最古の經驗ある代理人から求めになれば即座に修繕其他の事が即に合ひ貴樣の御便利御徳であります、ミシンの事は御電話次第第速刻御相談に御同ひ致します　電話ハイ五九七八アール　**柳澤元仁**

Singer Sewing Machine Co.　393 Powell St.　Shop Phone Sey. 1931L

本社は日本人各位の御便利の爲め各種ミシンを取揃へて居ります

新ミシン收替　古ミシンを新ミシンに御求めの方は是非當店に御用命下さい　附屬品一切も取揃へてあります　マネジヤー　**鶴田收藏**　電話シー一九三二エル　自宅ハイ二八六五アール

花束、花輪　結婚及葬式用花束、花輪新安價丁寧且つ迅速に調製御注文次第お屆け致します　晩市ユー街二〇二一二三（西第四街とユー街角）　**イーノー花屋**　佐々木菊三郎　電話ベビユー七八八一

ミカド タキシー　ドグラス二八二八

名畑タキシー　ハイランド七六五

オーケータキシ　西第二街一六七七　電話ベビユ八一三三エル

ショワ タキシー　シーモア三五二八

高田タキシー　ドグラス八三六　シーモア二七五七

ヤマタキシー　シーモア一四一四　シーモア一四一五

◇

今回日本人タキシ業者は全部メーターに依つて料金を申受ける事に致しました　晩市日本人タキシ

プレス屋　永年經驗確實に儲かる店　家事の都合上至急安價で讓る

フルーツ店　價格　二百五十弗、八百弗及二千百弗　現在賣上月千五百弗　内外保證付　一週間店内で實地商況調査可能

住家　四室　二ロット付　ダブルコーナでバラードインレットに面し見晴し佳く電車便利　價格　七百弗　六室、バウエル街　捨賣　同住宅　九百五十弗　現金二百弗　拂込家賃同樣少額にて相談に應ず　バウエル街二六一

濱垣一事務所　公認　電話　シーモア六〇二九　ハイ一五五五ワイ

貸　店附四室バンガロー西ペンダー街四六三マクブライド照會

◇

死亡

滋賀縣人兒玉長次郎（三八）氏は永らくセント・ジヨセフ病院にて病氣加療中遂に本日午前五時四十分死去、八日午後二時本派佛教會に於て葬儀執行

ロシア　三百十九日　三月一日
日枝丸　十一月四日　三月五日
ジャクソン　二百十七日　三月八日

▲シアトル行　午後四時　午後八時四五分、午前一時

▲ガルフ島行　月、木、一　午前九時

▲アラスカ行　後四時　十一月九日

●ユニオン汽船　バウサンド行（前九時）

●パーナビクション（ゴア街ポート）　インデアン河行（火、木、土、日）　前十時

セロリ　レタス　キャベヂ　キャベヂ赤

ベツバー青　シルーム　メート

着　前八、三十　後五、三十
後二、　後十、十五
●ビクトリア・ナナイモ間列車
發　前九、四〇　着　後四、十五

今明日の天氣豫報

東南ノ風、曇り雨
（昨日最高五六機、最低四七度）

火曜日　午後四、〇四　午後十、三〇
水曜日　午前六、四〇　午前十、四二
木曜日　午前七、〇五　午後十、三〇

新小說

愛と飢と

下村千秋（作）

(67)

つむじ風（五）

かういふ場合に、もし二人が結婚してゐたら、或は凡てを無理にも、少しはがむしやらにも、さういふ千枝子を引き止めることが本能的に出來たであらう。しかし現在のやうに、純粹の情熱だけで結びついてゐる二人では、それは金なく出來なかつた。

その日の夕方、たうとう千枝子は、父親の所へかへるために津川のアパートを出た。津川は千枝子がまた途中で氣が變り、いつかのやうに御の字以上になつてはと思ひ、父親の家まで送りとどけることにした。

もちろん津川は、これで千枝子と別れきりにするつもりではなかつた。先づ一貫、千枝子と父親とを一緒にして、最後の場面をきめてゐるらしい父親の心を思ひ止まらせて置いて、それから三人が一緒になつて、いつまでもその家にしてゐることは、みすみす千枝子を「事務長」の慰食にさせることなので、三人が一緒になることも出來るだけ近いうちに實現し、同時に、その「事務長」の眼の全く屆かない場所へ移つて、新しい生活に入らねばならぬと、それもしつかり考へた上で、千枝子をかすことにしたのであつた。

父親の家の前へ來た時は、日は暮かけて、家の中には灯がついてゐた。千枝子は、默つて格子を開け、默つて狹いたゝきの中へ入つた。

△新作小唄▽

△湯上り

娘女「あなたは着物を一見しさへすれば、その女の人格が判るといつていらつしやつたけどわたしはどう？　ねゝ、はやくてよ！」

彼「しばらく見とれてゐたが酸素不充分ですなア」

娘女「まあいやだ！」

父親「おゝ……おゝ戻つたのか！」

と言つた。千枝子には再び戻つてもらはうとは思はぬ、と言つた父親も、それだけ千枝子が戻つて來ふたりであつた。

和洋菓子一切豐富に揃へてあります
アイスクリーム
バウエル街三五七
鈴木菓子店
電話シー七九三五

月刊雜誌

家庭小說　親鳩子鳩（四）

佐藤紅綠

ひよこ（二）

輝子は、一箱とか一個とかの物でなくとも、林檎三つ位、お菓子位つて行けと言ふのであつた、それが間にはづかしかつた。

「林檎三つ位ちや、きまりが悪いなあ」

「そんなことを言ふものぢやありませんよ、林檎をあげるのでなく、氣持をあげるんですから」

道理に攻められて清は、文句が言へなくなつた。

裏木戸から入ると井戸がある。それを圍んで、蘇仙花や白粉の花が咲いてゐる。そこから竹垣に沿うて行くと、先生の大きな家が聞ゐるのである。先生は大抵、書齋にゐるやうであるが、清ときたら、必ず通つて「ねゝ、おぢさま」と言ふのであつた。だが先生は中々嬉しさうな顏をしない。

眼が益々大きくなつて、笑ふことすら億劫のやうに見える。

先生は清と輝子に、學校のことをくはしく訊ねる。算術はどんな所まで進んだか、國語はどうか、それは勉强してゐるか、誰それはいたをしなくなつたか、そんなことを一つ一つに聞いて、喜んだり心配したりする。清が野球の話をすると、先生は笑しい眼をしつゝ振つて聞いてゐた。

「好きなことに熱心になるのは、當り前だけれども、好きだからと言つて、何でも澤山に食べると、胃腸をこはしますよ、遊びごとは深入なさらないやうになさいよ」

先生はかう云つて、また微笑した。先生は病氣のひまゝ〳〵に、色紙でいろ〳〵な手工を作つたり、圖畫を描いたりして貯くので、清と輝子は、いつもそれを貰つて歸るのであつた。

「先生、早くよくなつて頂戴」

歸り際にまる子は、いつもかう言ふと、先生は眼にいつぱいの淚をためて、

「ありがとう」と言ふのであつた。

嚴寒時の急速發車には
冬期用ガス
是以上の瓦斯
は何所にもありません

ホーム
を御使用あれ
晝夜に適合する特製ガソリンは長き間種を保ち御經濟です

各種ケーキ類
特に日本人向きに調製致します
洋菓子類
晩は多少に拘らず配達します
パウエル街三四二
パウエルベーカリー
布田惣一
電話タグラス五五三一
住宅西第七〇街一八九
自宅マーボール六〇七エル

和洋雜貨食料品
東洋商業會社
P.O. Box 46, Port Essington, B.C.
專賣大橋松次郎

POWELL WOOD
トンライハ
392て
152 Powell Street
バウエル街一三五五
電話ハイ三九二七
夜間ハイ一四四四アール

和洋雜貨食料品
漁船金具一切
ボートエシントン野國二七
龜田商店
P.O. Box 27
Port Essington, B. C.

上等
新炭
TYEE
WOOD & COAL
LTD.
電話ハイ一三八三
夜間ハイランド六一六七
バウエル街一二九七
タイー薪炭商會

晩市バウエル街四六九
運送社へ
電話ハイ一五六六
荷物運搬は凡て確實
親切
勉强で
好評な

▲新着品

△デレシャスアップル	一箱	一、五〇
△帆立貝柱	一鑵	二五
△百合根	一斤	一五
△新生姜	同	二五
△輻神漬	同	一五
△生栗	同	一五
△青地汁茶碗	一打	七〇
△椋梧手帛	一本	一五

各種建築材料一切
シングル　サッシ
ウインドー　ドアー
最も安價にて販賣致します
電話又は郵便にて御通知下されば遠近に拘らず出張の上見積、値段、運搬其他萬端御相談に應じます
ピーシー州ポート・ヘネー
ツランク・タウンライン・ロード角
ファンリッヂ製材會社
瀧本與次郎
電話（ヤード（ネー一五五キユー
ミル（ネー一三五エル
自宅（ネー七八エックス

晩市バウエル街四六九
顧客本位
ユニオン魚店
電話ハイ三三五＝三三六

現金で安く買へる店
東ハスティングス街六四九
米屋商店
電話ハイランド八八九エル
649 Hastings St. E Vancouver, B.C.

高等　南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎仕候
晩香坡市バウエル街二五二
新北京
電話シー五七七四　同三五一七

電話シー四五三三
晩香坡市バウエル街三八〇
昭和倶樂部
事務所用　電話ドグラス五五二二

高等南京料理
コックは此の道の腕きゝで料理は皆樣のお口に合ふやう
美味に調理　値段は大々的勉强
晩香坡市バウエル街三八二
新南京樓
電話シーモア七八七五

心臟病治療に
信用できる民間藥
心臟病と云つても辨膜症、狹心症、心臟肥大、心臟炎等種々ありますが、何といつても心臟は生命の中樞機能ですから心臟障害を起すと他の諸機能も自然損はれますから遂には生命に關する一大事を惹起します
副作用絕無の
帽子屋　心臟藥
大評判の民間心臟治療藥
この藥は心臟の働きを敏活ならしむるに特効があり故に心臟の働き弱きため血の廻り惡しく永年間色青白き人、又は坂道を登りたる時、仕事をなしたる時、ドウキウチ、イキ切れする事ある人、顏面手足のウワハレた人、其他心臟より起る諸症に用ひて大効があります
藥價　一、〇〇　德用　二、七〇
晩市バウエル街三三一
年賀狀調製
新見商會
電話ダグラス參壹壹貳

眼
視力檢査
眼鏡調製
最も安い店です
グランビル街五七四
トツド・メーニング寶石店內
視力＝專門眼鏡師
エチ・ジエ・メイ

CHOP SUEY
大衆的南京料理
朝日チヤツプスイ
バウエル街三五八　電話ツリニチ一二一三

紙類及文房具商
晩市ホーマー街九九六
電話ツリニチ一二五三
COLUMBIA PAPER CO. LTD.

新炭
マーリン
薪炭會社
電話ハイ五六〇五
住宅ハイ一一四八エル

年賀狀見本
準備

安い新年ハガキの御注文は
日先の變つた意匠　高尙優美な体裁
然も値段は各社の協定値段よりも二割から三割方は確實にお安く御願いたして居ります
本年はゼヒ近藤とお決め下さい

三十枚	五十枚	七十枚	百枚
九五仙	一弗廿五仙	一弗五十五仙	二　弗
八十仙	一　弗	一弗二十仙	一弗五十仙

住所姓名印刷代
色刷りの分
字のみの分　一、〇〇　一、〇〇　一、〇〇

▲ワタマン万年筆半額買上サービス續行
△胃腸疾患の豫防と治療に……ピオフエルミン
△風引き易く、身體虛弱者に……赤碉精製肝油
△子×病、血の道、婦人病一切に……母　心
△リユウマチス、神經痛に……サルヘパチカ　三五　七五
△鼻つまりと頭痛に……綠碉藥用香水　五〇
△タン、セキに……綠碉咳藥、外用に……綠碉稼布藥　五〇

晩市バウエル街三九〇　電話シー四七六八
近藤特許賣藥店
O. KONDO 390 Powell St. Vancouver, B.C.

醫士　林弼臣　廣告

專門　挫骨、打撲傷、斬傷、刺物、筋痛、るいれき、瘻漏、火傷、脫腸、血便、殊に打撲關節の捻み等は如何なる重症と雖根治し猶接骨の技術に就ては既に日本人各位御熟知の事に候
東ペンダー街九二一　電話シーモア三六二七

小生儀ツラツク使用中足を挫き林博士の治療を受けたる處僅々一週間にて全治茲に林醫師の卓越せる技術を確信し深く感謝致し居候
ステブストン
大谷常吉

小生儀家屋修繕中手を酷く打ち林醫士の治療を受けし處僅か一週間にて疼痛も去り完全に快癒仕り茲に謝意を表し候
ステブストン
村上淺松

今回ステブストン日本人各位の御便宜と御經濟を考へまして接骨、挫骨、筋違其他一般外科治療御希望の方は秋本金物店迄御申込下されば何時にても同店まで旅費無料にて出張し晩市と同樣の費用にて治療に應じますから同店まで御申込下さい
醫士　林弼臣

（六曜日）

色眼鏡を外して猶

森暁紅作
久保田清春畫

濁流の巻（一）

◇（一五〇）◇

昭和九年十一月六日

夏もまだ始め、溽暑の日盛りも夜は涼しい風でもなく、闇ずかひやひやした岩石のそゝろ寒さにはほど遠く、奢った時代の享楽に川に眠る涼み舟も、まだ見ぬ夢とあこがれる、夏ばかりの宵月が庭の早い内にかくれて、雨になりさうな蒸暑い夜更、岸の柳の緑暗い下に、

「さアさもう泣いてゐても果しがない、そうした事になるのも、やッぱりど、健氣にも涙さへ押堪へつばり運やら廻り合せやらふまものそうして煩悩をしてふくれなら、もう未練に眼取るよりも、少しも早く――」

と、拭ふ涙の父下から湧く涙を取合ふた手の上に、

「ど旦那へお願……お願ひ――お願ひのないおねがひ――」

や、ひせび泣く母親――それは彼の日の出来の政吉の許に、久しい寄宿のお綱と娘のお鶴であつた。

「阿母さん、もう、もう、そんなことはないで――」

と取合つた事を性急いて縋りつけば、さらに母さず、母親は抱きしめて、小さな手供にでもする様に、涙の顔を手りつけて、

「何といふ因果なことだらう。」

と、未練の眼を拭き立てながら

「母親よりはいつそう悲嘆をいたましく、健氣にも涙さへ押堪へて、

「此の前にも阿兄さんの為に、阿母さんと二人で死なうとしたのをやりそせんか……其れを彼の政吉姐さんに助けられて少しの間でもあゝして気安くお世話になつて居られた幸福、夫だのに〳〵彼の悪い阿兄さんが、人もあらうに姐さんのお妹御を誘拐したなんて事をきいて――如何にわたしだつて姐さんに合はす顔がありません、阿兄さんは親御様の頭に抱かつてゐる妹さんは無事に取戻したといふことですれば、其れだといつて、阿母さんやあたしを御親切に世話をして下すつた姐さんの御恩を、知らぬ事とはいへ、まるで仇で返すやうなもの、怨めしいのは阿兄さんッ！」

晩香坡市ゴーア街三二九
加奈陀日本人會
電話ツリニテー七二一
Canadian Japanese Ass'n
329 Gore Ave., Vancouver

美術御寫眞
最優美な御寫眞は大勉強中の
メーン街二〇四
北中町利根川寫眞館
電話シーモア三六二八

移轉廣告
今回左記に移轉して大勉強で御用命に應じますから相變らず御引立を願上げます
メーン街二二八
友田製帽所
電話シーモア一八〇三エル

シンガーミシン
日本人部代理人
堀七藏
キャンビー街二三九九
電話ファセット四〇三一エキス

秋の感冒はすぐ治せ
感冒はとかく手當が行屆かず永びいてこじらせ易いものです、なるべく輕い中に信用ある感冒藥トラシンをのんでお治しになるのが一番安心出來る方法です
廿五仙
五十仙

新藥入荷
サロミン 中山胃腸藥 一、五〇〇 二、〇〇〇
イノール錠 一、二〇〇 二、八〇〇
にんにく丸 四、一〇〇 四、五〇〇
カンビロン 一、三〇〇 二、〇〇〇
アニマザ 二、二〇〇 二、六〇〇
スペルミン 二、六〇〇 三、〇〇〇
ゲンノショーコ 一、二〇〇 一、五〇〇
ヂウカルチン錠 一、一〇〇 一、三〇〇
ポリタミン錠 一、一〇〇 一、二〇〇
ドクダミ 一、一〇〇 一、二〇〇

季候の激變
それは持に喘息患者にとつては堪へられぬ苦痛であります
然し其れも喘息二分間治療器アストールを使用される人は異口同音に其の獨特の神の如き効力で全く救はれると嘆賞されます
アストール器 六、五〇〇
同藥 二、二〇〇

御手輕御料理
アレキサンダー街三六二
吉野
電話ダグラス七二三

御めし井物一切
每朝七時開店
晩市バウエル街一四三
安値御めし
目さまし
電話シー五八二四

ちり鍋、すき燒御飯
ゴーア街一二八
玉川
ダグラス四七九三エール

會席御料理
バウエル街三一一
金太郎
電話シー一〇〇三

御料理だるま
バウエル街二六六
電話シーモア三〇七九

一品御料理
朝七時半より御一人前廿仙
井物其他も格安にお需に應じます
晩市バウエル街一三七半
錦州亭
岩崎久子
電話シー一八五エール

鍋燒うどん、そば、すし、ぞんぶり物一切出前致します
バウエル街二五〇
天狗
電話シー三五三八

ゴーア街一一〇
樂々
電話ダグ二七〇六

バウエル街二二九
千鳥
電話ドグ五五七八
鎌田玉子

和洋雜貨食料品
漁船用具一切
ボートエシングトン郵區三一
岸本商店
P. O. Box 31
Port Essington, B. C.

●魚類
●肉類
●青物類
●カマボコ
●和洋食料品
バウエル街二六二
茶木魚店
電話ドグラス五五四二

諸種製材
御入用の節は日本人販賣人
山崎に御面談下さい
新西院
モハーク製材所
MOWHAWK LUMBER CO.
New Westminster, B. C.

新着御案內
◎鮪現代煮 二鑵 十五仙
◎鰹太平煮 同 十五仙
◎白玉ソース 一瓶 廿五仙
◎封じ梅 同 廿五仙
◎甘酒 同 三十仙
◎山芋 一斤 十五仙
何でも良く何でも安い
香村商店
バウエル街二六九 電話ドグラス九二

御移轉又は御歸國の際は是非更生の弊店へ
時節柄大々勉強＝日本行各船切符取次
優良石炭 曾我運送店
舊前川運送會
晩市バウエル街三八一 電話ダグ四七八八エール

皆樣の名畑運送社
薪石炭販賣
宮本
電話シーモア一〇八九

越
薪炭販賣、煙草果物
運送社
バウエル街二三八 電話シー三五二八

御會食に
御招宴に
ゼヒ
ごうぞ

ビクター日本人間唯一代理店
バウエル街三〇一
大正堂
電話ダグラス五五

百パーセントの
健康へ!!
靈藥
黑兎散
食慾不振、血の道及冷症
不眠症、總て衰弱者
ミカド・ツランスファー
電話 ステプストン 二

悲し・農村の口減らし

村長さん達が都會を訪れて

村民の賣込みに大童

風水害 以後十月二十三日までの大阪市立木橋職業紹介所における求職者總數は千三百八十九で、災害前に較べて約三割の増加を示してゐる

滋賀縣 では最も疲弊の北部を中心として全縣下十七ケ村に村長の職業紹介所ができた、京都でも丹波方面の丹山細見、篠の三村に紹介所ができてゐる、いかにもがいても村には全生活に食はす力がなくなつたので、紹介所をとしも、村長以下村の有志者が大阪、京都へ出かけて職紹をとり、村民を賣り込んでいくらでもいゝから口減らしにやらうといふ悲しい更生計畫なのだ

野川上流三重縣境に入江のやうに吹ひ込んだ和歌山縣東牟婁郡北山村では過般の災害で山林はずつかり流れ、寒冷の風さらに吹き募つた果こゝでも「口減らし」の紹介所設置となり、十月二十三日には同村助役石橋三民が大阪地方職業紹介事務局を訪れ、避難民に「わしらの村の衆の何とか大阪で雇つて貰へるやうにして下さい」と哀訴したといつた生々しいエピソードも見出される——

……」と又笑ひで打ち消したが伯は「大漁ですね」ハツハ……けふは大漁だよ」とうそぶく本音を吐いた、先日埼玉縣の出世神様高麗神社へ參拜した功徳がてき面だつた

× ×

家族は夫人澄子(二)さんと母堂故鬼玉源太郎大將未亡人松子(七)さんだけで淋しく、令嬢真子(三)さんは盛岡聯隊區長喜大夫の令弟日本郵船社員忠廣(三)氏を養子に迎へすぐ近所の牛込區仲町に住まひ健(すゝむ)進(八)實(六)君のお孫さんが日曜毎に遊びに來る

× ×

お母さんの松子未亡人と澄子夫人は既にやすんだ後で鬼玉さんは「お母さんには明日の朝喜ばせてやります」これで父子二代大臣になつた譯だ、未亡人はそれだけ喜ぶことだらう

父子二代の大臣

大漁だよ——その夜の鬼玉さん

爆笑する

愛戀六年の破局

高校生徒と女給のもつれ

二兒を抱き嘆きの訴へ…

大阪住吉區阪南町東四丁目山野比良子(二)さんは大阪浪速區元町五丁目姫野三吉(八)その長男寛(二)の兩氏を相手に慰藉料三千圓請求の訴訟を十月廿三日大阪地方裁判所に提起したが、その理由書にはすゞ高校生と女給との愛戀六年の生活を書流の父のため無殘に打ち破られたなげきの文字が綿々とつらねてあつた

すなはち比良子は昭和三年親戚すぢの松江一文字食堂で働いてゐるうち松江高校生だつた寛と縁のなり寛が昭和五年京都帝大に入るや京都で同棲、二人の子まで儲け親子四人は學費を節しに比良子の内職で膝かい家庭をつくつてゐたが本年二月二人とも腸チブスに罹り寛は市立京都病院に、比良子は大阪市立桃山病院に收容された、これが悲劇のはじまりで寛の父はこの際二人を別れさせ他によい嫁を捜すべきだとなし、比良子が早く癒つて寛の病床にかけつけ看護をしてゐるのを遮ぎり寛の退院後は全く別居させ、さる六月離別を言渡した

比良子は二人の子を抱いて寛に「父はともかく夫の愛は子供のため永劫變らぬ」といふ言葉を求めたが、夫は意外にも「家のためやむを得ぬ」と妻子に膝かい言葉をかけなかつた、この悲劇の精神上の慰藉と二人の子の養育のため三千圓を求むといふのである

上棟式の櫓落ち

死傷者卅四名

廣島縣の珍事

廣島縣安那中津原村正善寺は同郡千田村から移轉して以來三百年以上になり傳後地方では古刹として門徒多數を擁してゐるが、建物が著しく荒廢してゐるため門徒からの寄附により一昨年工費二萬六千餘圓で改築に着手、昨秋本堂の棟上式を見たので日延べしてゐた上棟式を十月廿三日正午から擧行(ひきあげ)餅撒き中、餅撒き櫓の根太(高さ三間半、長さ二間、幅一間の杉材)が折れたため櫓の上に昇つてゐた門徒百餘名は雪崩を打つて地上へ墜落、これがため死者一名、重輕傷者三十三名を出した

原因は餅撒櫓に使用してゐた杉材が粗雑であつたのと滅茶々々に多數のものが駈け上つた爲で餅撒き用の餅三十俵(一俵の重量十五貫餘)も上げられてゐたの發見が遅れたので、直ちに手當を加へたが伯は十月廿三日午後七時半に絶命した

日本語學校 教育懇談會

へ子一で十一日に

(ネル一通) 陸軍被服廠務部一回クレザーバレー日本語學校教育懇談會は來る十一月午後七時半から開催される事になつて居るが、遠くサウンドリーヤン、マツレロン、ストローベリーヒル方面よりも各代表者が參られて來る事で集る代表は六十餘名に及ぬる

◇洋裁講習會 婦人會では十八日(日)午後一時半からホールに於て曉學校のミセス加藤、ミセス伊勢崎を招いて洋服裁斷の講習を受ける事になつた、希望者は自由に參加されたし

◇讀書會 來る廿日午後七時半に變更された、女子部は二十三日(金)午後七時半からである

◇洋裁講習會 婦人會では十八日(日)午後一時半からホールに於て曉學校のミセス加藤、ミセス伊勢崎を招いて洋服裁斷の講習を受ける事になつた、希望者は自由に參加されたし

◇讀書會 來る廿日午後七時半に變更された、女子部は二十三日(金)午後七時半からである

◇洋裁講習會 婦人會では十八日(日)午後一時半からホールに於て曉學校のミセス加藤、ミセス伊勢崎を招いて洋服裁斷の講習を受ける事になつた、希望者は自由に參加されたし

◇讀書會 來る廿日午後七時半に變更された、女子部は二十三日(金)午後七時半からである